

# 1º Call for Video

## PRESENTACIÓN | CONCURSO

Empieza oficialmente el **1º Call for video Sweden & Martina**, un concurso dirigido a odontólogos y protésicos para que envíen un vídeo clínico con una duración máxima de 5 minutos inherente a uno o más de los siguientes temas.

## TEMAS | VÍDEO

- **Protocolos post-extracción** con implantes Premium y Kohno
- **Rehabilitaciones “All on four”** con implantes Outlink<sup>2</sup>, Prama y/o Syra y abutment P.A.D.
- **Rehabilitaciones en sectores estéticos** con implantes Premium SP y/o Prama
- **Sobredentadura inferior** con Locator en 4 implantes
- **Puentes distales** con implantes Premium TG
- **Rehabilitaciones en caso de dimensión transversal reducida** con implantes narrow Outlink<sup>2</sup>Slim
- **Magnetic Mallet: protocolos de extracción y/o split crest**
- **Elevaciones de seno** con kit MISE o **inserción de implantes cortos** (Outlink<sup>2</sup>, Syra, Premium)
- **Carga inmediata** con implantes Premium y pilares provisionales Simple
- **Cirugía guiada** con kit Echoplan
- **Rehabilitaciones individualizadas CAD/CAM** con prótesis Echo



## REALIZACIÓN | ANTES DEL 30.03.2016

Los vídeos deberán ser de Alta Definición (HD) o FULL HD y se deberán enviar a la Secretaría Organizativa **en formato MP4 antes del 30 de marzo de 2016**, a través de CD, lápiz USB o mediante WeTransfer a la siguiente dirección de correo electrónico: **callforvideo@sweden-martina.com**

## CONFIGURACIÓN | CODIFICACIÓN VÍDEO

**Contenedor** MP4

**Códec de audio** AAC-LC

**Canales** Stereo o stereo + 5.1

**Frecuencia de muestreo** 96 khz o 48 khz

**Códec de vídeo** H.264

**Barrido progresivo** No interlazado

**Frecuencia de fotogramas** Los contenidos se deberán codificar y cargar con la misma frecuencia en que se grabaron.

Las frecuencias de fotogramas más comunes incluyen: 24, 25, 30, 48, 50, 60 fotogramas al segundo.

**Resoluciones soportadas** Los vídeos deberán tener proporciones 16:9.

Las codificaciones de las resoluciones soportadas son las siguientes: 1080p: 1920 x 1080 y 720p: 1280 x 720.

## NOTA INFORMATIVA PARA EL INTERESADO EN CUMPLIMIENTO CON EL DECRETO LEGISLATIVO N. 196 DEL 30.06.03 (CÓDIGO SOBRE PRIVACIDAD)

Le informamos que para llevar a cabo las actividades indicadas en la autorización firmada por Ud. y que se adjunta a esta nota informativa, relativa a la publicación, difusión y utilización de las imágenes suministradas por Ud., Sweden & Martina S.p.A. es titular del tratamiento de sus datos personales.

**Naturaleza de los datos y finalidades de su tratamiento.** Los datos objeto de tratamiento son exclusivamente los datos personales que Ud. ha proporcionado y, de todas formas, no son de naturaleza sensible; su tratamiento está directamente relacionado con las actividades indicadas en la autorización y, en cualquier caso, dichos datos se tratarán de manera correcta y transparente, en defensa y protección de todos los derechos que ampara la normativa. **Modalidad del tratamiento.** El tratamiento de los datos tendrá lugar a través de los instrumentos y procedimientos adecuados para garantizar su seguridad y protección y podrá realizarse a través de documentos en papel y herramientas informáticas.

**Obligación o facultad del suministro de datos.** El suministro de sus datos no es obligatorio; sin embargo, la falta del suministro supone la imposibilidad de llevar a cabo las actividades indicadas en la autorización, según los límites en los que tales datos son necesarios para la realización de la misma.

**Comunicación y difusión.** Sus datos no serán suministrados a terceros, salvo a encargados de la realización de proyectos gráficos, en papel y en soporte informático, inherentes a la difusión y a la publicación de las imágenes que Ud. nos ha remitido, de acuerdo con lo establecido en la autorización.

En cualquier momento Ud. podrá ejercer sus derechos hacia el titular del tratamiento, de acuerdo con el artículo 7 del Decreto legislativo 196/2003 “**Derecho de acceso a los datos personales y otros derechos**”, que indicamos totalmente a continuación:

1. El interesado tiene el derecho de confirmación de la existencia o no de datos personales que se refieren a él, aunque no se hayan registrado aún, y su comunicación de manera inteligible.
2. El interesado tiene el derecho de que se le indique:
  - a) del origen de los datos personales;
  - b) de las finalidades y modalidades del tratamiento;
  - c) de la lógica aplicada en caso de tratamiento realizado con el uso de herramientas electrónicas;
  - d) de los datos completos del titular, de los responsables y del representante designado, de acuerdo con el artículo 5, apartado 2;
  - e) de los sujetos o de las categorías de sujetos a los cuales se pueden comunicar los datos personales o que pueden acceder a estos datos en calidad de representante designado en el territorio del Estado, de responsables o encargados.
3. El interesado tiene el derecho a:
  - a) la actualización, la rectificación y, además, cuando haya interés, la integración de sus datos;
  - b) la cancelación, la transformación de forma anónima o el bloqueo de los datos tratados en violación de la ley, incluyendo aquellos datos para los que no se necesita la conservación en relación con las finalidades por las que se recogieron los datos o se modificaron luego;
  - c) la certificación que las operaciones indicadas en las letras a) y b) han sido comunicadas, inclusive respecto a su contenido, a quienes han sido comunicado o difundido los datos, salvo en caso de que dicha operación se revele imposible o suponga un uso de medios totalmente desproporcionado respecto al derecho que se tutela.
4. El interesado tiene el derecho de oponerse, parcial o totalmente:
  - a) por motivos legítimos, al tratamiento de los datos personales que a él se refieren, aunque cumplan con el objetivo de la recopilación;
  - b) al tratamiento de los datos personales que a él se refieren para el envío de material publicitario o venta directa o para la realización de investigaciones de mercado o de comunicación comercial.

Para ejercer sus derechos indicados en el artículo 7 del decreto legislativo 196/2003 puede contactar directamente con la responsable designada para ello, de acuerdo con el artículo 13 letra f) D.lgs 196/2003, es decir, Martina Elisabetta, a través del número de teléfono +39 049/9124300, la dirección de correo electrónico info@sweden-martina.it y la dirección postal de nuestra empresa.

### El/La abajo firmante

declara estar informado acerca del contenido de esta hoja informativa, de acuerdo con el artículo 13 del decreto legislativo n. 196/2003, de las finalidades del tratamiento, de las modalidades y de los posibles destinatarios de comunicaciones de los datos personales que le conciernen y presta su propio **consentimiento**: para el tratamiento de los datos necesarios a la realización de las operaciones indicadas en la hoja informativa así como para su comunicación a los individuos indicados en la hoja misma según las finalidades y los límites indicados.

Fecha..... Firma.....

## AUTORIZACIÓN PARA EL CONCURSO CALL FOR VIDEO

El abajo firmante.....  
nacido/a en..... en fecha.....  
con D.N.I./N.I.E./Pasaporte.....  
con domicilio en..... en calle.....

**de acuerdo con la ley n. 633/1941 (Ley sobre el derecho de autor) y de la normativa aplicable en materia, a través de la firma del presente documento, autoriza Sweden & Martina S.p.A. a fijar y/o reproducir y/o publicar y/o difundir y/o utilizar y/o comunicar y/o modificar (incluso cortando y/o añadiendo partes) con cualquier tipo de soporte técnico, los contenidos videográficos enviados con finalidades promocionales y publicitarias.**

Los contenidos videográficos podrán reproducirse total o parcialmente en cualquier tipo de soporte y/o podrán integrarse en otros materiales, todos incluidos, que se conozcan o que se produzcan en el futuro. Dicha reproducción y/o difusión de los contenidos videográficos podrá realizarse de cualquier forma y modo, aplicándoles marcas distintivas (figurativas o denominativas) de Sweden & Martina S.p.A. Dicha publicación y/o difusión podrá realizarse a través de la prensa así como a través de soporte informático e Internet, en la página web: [www.sweden-martina.com](http://www.sweden-martina.com).

### Declaro

que el material enviado es de mi propiedad y está a mi disposición; además soy titular de los derechos correspondientes a los objetos y a las personas que son objeto de representación, garantizando desde ya a Sweden & Martina S.p.A. frente a cualquier pretensión por parte de terceros. Además, declaro no tener ninguna pretensión en concepto de indemnización y/o remuneración acerca de las publicaciones antedichas y su difusión presente y futura, ya que se deberán considerar como acciones llevadas a cabo de forma gratuita.

La publicación y/o utilización de los contenidos videográficos enviados será una facultad y no una obligación para Sweden & Martina S.p.A.

Para cualquier litigio que pudiera surgir entre las partes en relación con la interpretación y/o ejecución del presente contrato, ninguna excluida, el único Tribunal competente será el Tribunal de Padua, excluyendo y derogando pues cualquier otro tribunal cuya competente pudiera corresponder.

Fecha..... Firma .....

## PREMIOS | CONCURSO

El ganador del concurso recibirá un premio de **2.000 euros en bonos de compra de productos Sweden & Martina**; el segundo, tercer y cuarto clasificado recibirán unos bonos por un valor total de 500 euros y los vídeos clasificados hasta el décimo puesto recibirán una caja de suturas Monosoft Sweden & Martina.

Los nombres de los ganadores serán anunciados durante el congreso Premium Day (Valencia, 30 junio - 1 y 2 julio 2016) y los vídeos más interesantes serán proyectados en los stands de Sweden & Martina durante los principales congresos y se darán a conocer en la página web: [www.sweden-martina.com](http://www.sweden-martina.com).

**Para participar en el concurso será preciso enviar una autorización firmada por el solicitante a la Secretaría organizativa.**

### Call for Video - Secretaría Organizativa

Sweden & Martina S.p.A.  
Via Veneto, 10  
35020 Due Carrare (PD) - Italia  
[callforvideo@sweden-martina.com](mailto:callforvideo@sweden-martina.com)

Manifestación excluida del cálculo de las operaciones y de los concursos con premios según el ex art 6 del DPR 430/2001.

  
**sweden & martina**

**Sweden & Martina Mediterranea S.L.**  
Sorolla Center, Oficina 801  
Avda Cortes Valencianas 58, 8pl  
46015-Valencia, Spain  
Tel. +34.96.3525895  
Tel. 900993963  
[info.es@sweden-martina.com](mailto:info.es@sweden-martina.com)

**Sweden & Martina S.p.A.**  
Via Veneto, 10  
35020 Due Carrare (PD), Italy  
Tel. +39.049.9124300  
Fax +39.049.9124290  
[info@sweden-martina.com](mailto:info@sweden-martina.com)  
[www.sweden-martina.com](http://www.sweden-martina.com)

# 1° Call for Video

## Reglamento



  
**sweden & martina**